

Fasnacht 1970

Preis Fr. 1.50

Rebbolla

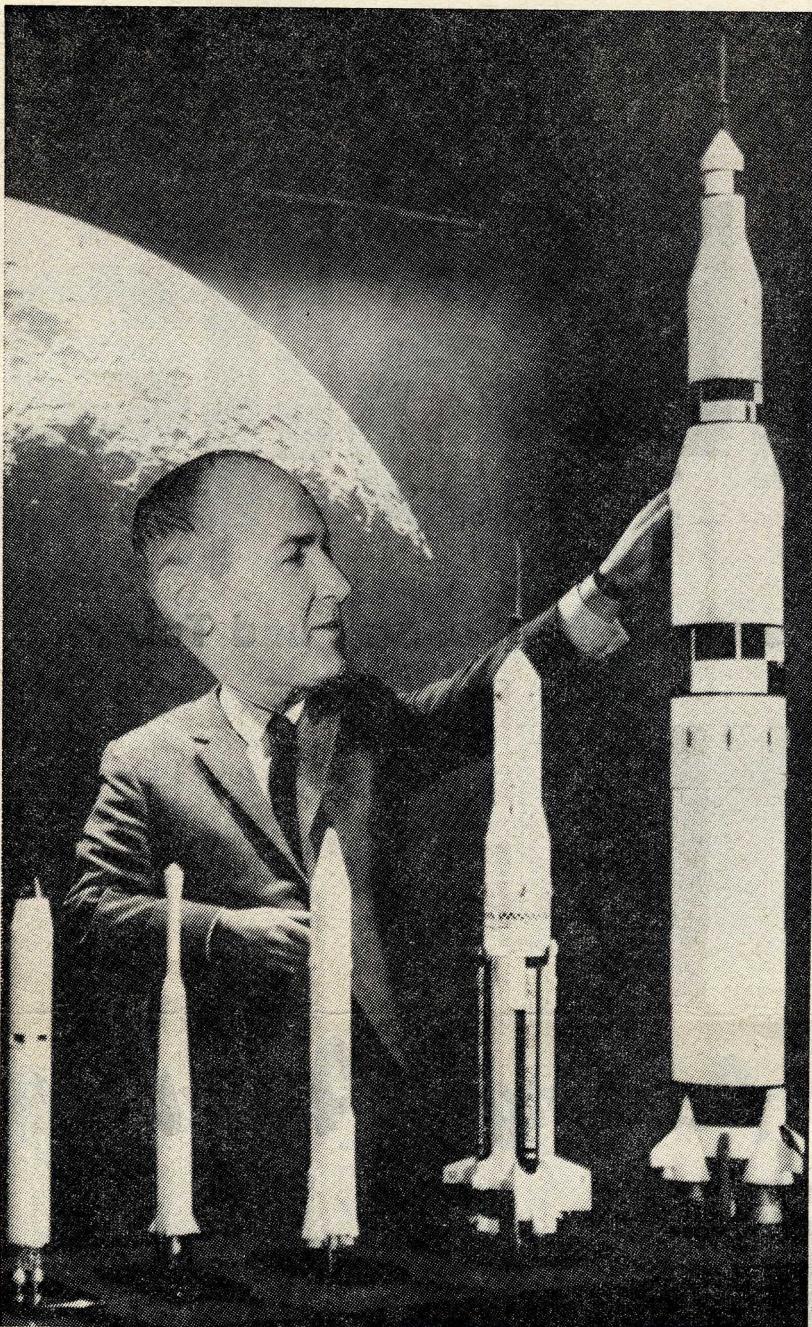
Depplomatisch-bollitisches Organ für Schotzli und Tohri



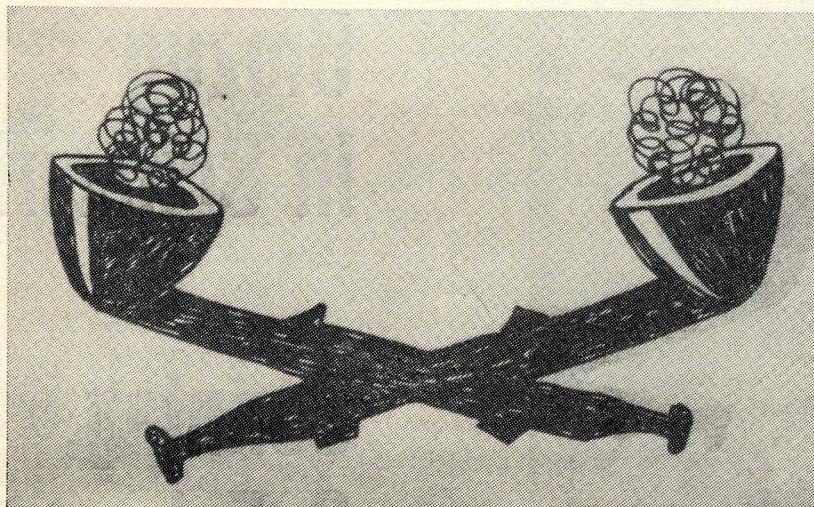
Achtung! Achtung!

Grosser
Fasnachts-
Umzug
in Schaan!

Sonntag,
8. Februar



«Diese Rakete hätte mich wieder hinaufbringen sollen, doch leider war der Rückstoss zu stark.»



Symbol der neuen Mehrheit

Zidaten und Moritaten

Politik

Die Politik erfordert vor allem die Fähigkeit, in jeder neuen Situation instinktiv zu erkennen, wohin der richtige Weg geht. Der Staatsmann muss die Dinge rechtzeitig herannahen sehen und sich darauf einrichten. Versäumt er das, so kommt er mit seinen Massregeln meist zu spät.

(Bismarck)

BP-Parteireform

- ... Konsequente Mandatsdauerbeschränkung (jetzt auch für Regierungsmitglieder)
- ... drastische Verjüngung der Partei-gremien
- ... Sachreferate
- ... Information und Mitsprache

Parteireformen kommen meist zu spät. Auch im Alter ist Frühturnen zu empfehlen.

Koalition in neuer Form

... sollten einmal unpopuläre Massnahmen nötig sein, geht eine Koalition in der heutigen Form in die Brüche, die Mehrheitspartei wird zu schwach sein.

... die Probleme zu lösen ist das Vor-dringliche. Gemeinsam mit allen Inter-essierten ist die beste Methode (Dr. F. H.)

Establishment

Das Euch im Wege stehende Establish-ment ist keineswegs eine so dicke Mauer, wie Sie glauben. Sie ist sehr dünn und vermag einem wirklich frischen Wind nicht standzuhalten. (APO)

Vorwahlprophezeiung

«Es kha grad noch go wia's well!»

Frauenstimmrecht

Es ist lächerlich und ungerecht, dass un-sere Frauen auf Kosten unseres Schwei-ses und unserer Arbeit faulenzen sollen. Wenn der Mann den Stoff herbeischafft, so verlangt die Natur selbst, dass die Frau für die Form sorge. (Montaigne)

Kinderfest

«Der Kern des Kinderfestes war der Kern!»

250 Jahre Liechtenstein

Die Gammler kamen leider nicht. Unsere Plötschi warteten vergebens.

Blankoscheck

Der Millionär Getty offerierte einen Blankoscheck für Bilder und Schloss. Aber, tönt Gettystein nicht furchtbar?

Landtag

Unser Landtag kennt keine weiblichen Abgeordneten. Aber, wurde schon einmal der Sextest gemacht, etwa bei den geschwätzigen und auch bei den prüden? In Zukunft wird man auch die Dopingkontrolle durchführen müssen.

Frauenstimmrecht

Wenn Männer mit Frauen ein Verhältnis haben, so muss das noch lange kein gutes Verhältnis sein.

Regierungswechsel

Ein Regierungswechsel acht Tage vor der Fasnacht hat Auswirkungen auf die Gestaltung der Fasnachtszeitung. Die Redaktion wurde schon ein bisschen überrascht.

Achtung! Alkoholtrinker

Benötigen Sie den Nüchternheitsnachweis?

Umgehen Sie die polizeiliche Blutprobe und verlangen Sie den garantiert negativen Alkohol-Riecher-Test.

Prospekte verteilt:

Pengerle, Sprolizei



Schwarze Zündhölzer — rote Flamme

Gesucht

Geordnete Deponie

zwecks Herbeiführung von Fischvergiftungen.

Das gewässerpolitische Amt

Liechtenst.

Trachtenverein

Gegen bescheidenes Honorar tritt unser Trachtenchor gerne auch im Fernsehen auf.

Angebote an den Vorstand

Bekanntmachung!

Da ich bei einer Schlägerei mit meinem Freund Hermann die Brille verloren habe, kann ich die Schneeräumung in Höfen und Anlagen bis auf weiteres nicht mehr übernehmen. Ich bin schneebblind.

Erich Altbauer

Ski-Bob-Club Liechtenstein

Wir suchen

Ski-Bob-Rennfahrer

Bedingung: Es werden nur Fahrer aufgenommen, die schlechter fahren als der Präsident.

Meldungen an: **Bob-nigg**

Aus den Gemeinden:

Schaan:

Wie sehr der Bildungsnotstand in unserem Lande bereits fortgeschritten ist, beklagen selbst die Lehrer. Letzthin machte Lehrer Lothar seinem Jammer dadurch Luft, dass er ihn mit dem Feuerhorn (Fürgügle) in eine feuchtfröhliche Nacht hinaustrompetete. Und mit dem Ruf: «Es lebe Bratislava!» versuchte er am eigenen Niveau zu beweisen, wo die Lücken in unserem Schul- und Bildungswesen liegen.

Ruggell

Das alljährliche Faschingskonzert des Kirchenchors Ruggell findet am nächsten Dienstag statt. Wir sind gespannt auf die angekündigte Überraschung, kommt doch das Pillenlied
«Bubi, Bubi komm nochmal,
es kann ja nichts passieren!»
zur Aufführung. Am Konzertabend wird auch der restliche Messwein ausgeschenkt.

Mauren

Der junge Käserle-Buur ging letzten Sommer auf Brautschau. Weil er verrückt auf Serviertöchter ist, betrat er unter anderem auch ein Café, und um dort aufzufallen, zog er auch sein Geisslein, welches er in seinem VW mitführte, am Strick mit hinein. Das Geisslein wiederum fiel dadurch auf, dass es sogleich sein Geschäft verrichtete und dazu noch meckerte. Der Geissbauer musste froh sein, mit heiler Haut den Mist entfernen zu dürfen. Mit dem feinen Mister aber war es aus. Wenn er seither trotzdem noch dieses Café besucht, so könnte der Grund immer noch eine Serviertochter sein, aber jedesmal wird er gefragt: «Bist du allein?»

Balzers:

Wenn Mani in den Wald geht, dann tut er das nicht allein, dann muss gleich die ganze Gemeinde mitkommen. Aus einem Spaziergang wird eine Begehung, anschliessend aus einer romantischen Naturbeschreibung eine Mitteilung im Informationsblatt. Ich beneide Mani um seinen Tatendrang, ich frage mich nur, ob und wann er sich wohl einmal ausruht. Hoffentlich wollte er nicht deswegen in den Landtag.

Balzers:

Der Balzers AG ist es nach langjährigen Forschungsarbeiten gelungen, ein neuartiges Fischfütterungsmittel zu entwickeln. Seine Handhabung ist sehr einfach, da es nur mit Wasser stark verdünnt und in den Kanal geschüttet werden muss. Die Wirkung ist frappant. Die Fische brauchen keine andere Nahrung mehr. Diese Pioniertat liechtensteinischer Forschungsarbeit ist eine wahrhaft meisterliche Leistung und wurde ermöglicht durch das in derselben Firma entwickelte Hochvakuum des beteiligten Forschungs-Ingenieurs.

Bei einer nachträglichen Beschiffung des Versuchsgewässers durch die liechtensteinische Fischpolizei wäre es beinahe noch zu einem tragischen Unglücksfall gekommen, als ein Marinefloss umkippte und vier Mann dem Ertrinkungstode nahe waren. Da aber doch die meisten unter ihnen des Schwimmens kundig waren, konnte auch der Dickste unter ihnen schlussendlich noch gerettet werden.

Triesenberg:

Die beiden Berger Wasserwerksmeister Josef und Franz sind dazu übergegangen, sich bei jedem Arbeitseinsatz gegenseitig zu fotografieren, um ihre Präsenz der Gemeinde gegenüber belegen zu können. Die Idee ist begrüssenswert. Ja, die beiden gingen neuerdings in der Modernisierung ihrer Arbeitsmethoden noch weiter, wodurch sie ihren Arbeitsbereich ausweiten und sogar in fremden Haushalten mithelfen konnten. In Kindergärten, wo oft Oefen zu reparieren sind, finden sie heute sogar noch Zeit, sämtliche für die Kinderbescherung hergerichteten Erdnüsse zu verzehren und sich dann, unter Hinterlassung einer Sternssauerei und eines hungrigen Papageis aus dem Staube zu machen.

Schaan:

Die Gemeindekassa lässt verlautbaren, dass die letzjährige Steuer, so sie noch nicht bezahlt ist, auf das Konto «Der Liechtensteiner» einzubezahlen ist. Diesbezügliche Einzahlungsscheine sind der Mitteilung beigelegt. Im Volk vermutet man, die Gemeindesteuerkassa wolle sich eine gute Presse schaffen, was bei einer Steuerbehörde immer gut ist.

Ringermeisterschaft

Die Finalkämpfe um die diesjährige Ringermeisterschaften finden im Südtirol statt. Als Austragungsort wurde der Dorfplatz von Eppan bestimmt.

Es wird um den **Meister aller Klassen** gekämpft.

Den Endkampf bestreiten:

Big Kaspar und **Little Franz**

Beide Kämpfer sind bereits heute schon zur Alkoholgewöhnungskur nach dem Südtirol abgereist.

Herz-Dame-Club Mauren

Suchen Sie nette Bekanntschaft, neuzeitliche Freizeitgestaltung, Entspannung durch Spannung, nette junge Damen und Herren? Schreiben Sie an «Blick», er vermittelt Ihnen unsere Adresse. Wir werden Sie garantiert glücklich machen.

Mass-Anzüge! Mass-Konfektion!

Kommen Sie zum Fachmann. Ich war Kostümschneider beim Stadttheater Zürich.

Es empfiehlt sich für prompte und seriöse Bedienung:

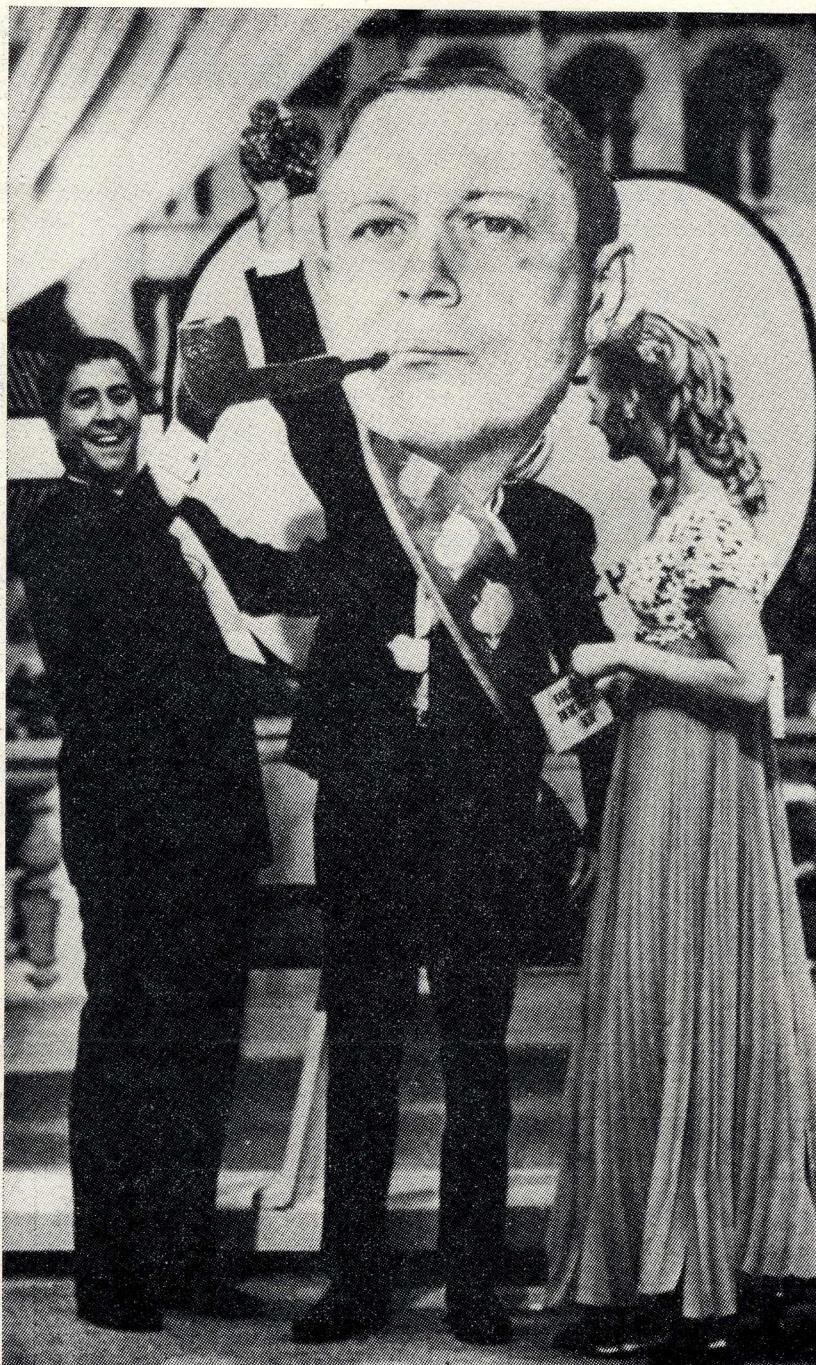
Jakob Edawart, Schaan

Infolge stark sich ausweitender statistischer Tätigkeit wird gesucht

Prozentrechner

Seine Aufgabe besteht darin, die Leistungsskala der Minister brauchbar darzustellen.

Personalpolitisches Amt, Vaduz



Sieger im diesjährigen «Goldenens Schuss» wurde der «Mann mit der Pfeife»

Geschichten aus dem Wahlkampf des Jahrhunderts

Wussten Sie, dass

... die Roten den Schutz der Mehrheiten wollten. Am Samstag haben sie in ihrer Zeitung geschrieben «Schutz der politischen Mehrheiten!» Der arme Redakteur ist vor lauter mehrheitlichem Denken und minderheitlichem Schutz ganz durcheinander

... in Triesen blonde Wahlhelferinnen von der FBP angestellt wurden. Sie versuchten sex Stimmen zu erhalten.

... Der Theobald ein Staatsbegräbnis erhalten soll. Sein Tod wurde verursacht durch seinen unsanften Hinausschmiss aus dem grossen Haus.

... Dem Volksblatt doch noch ein fortschrittlicher Furz entronnen ist am Samstag, obwohl es diesen Tag der stillen Besinnung widmen wollte.

... Jetzt wieder überall Bäume geschlagen werden können. Der Generalingenieur hat kurz vor den Wahlen noch einmal die Bäume gezählt und festgestellt, dass man doch ein paar verschmerzen könnte, an verdiente Genossen natürlich.

... die rote Mao-Bibel innert kürzester Frist ausverkauft war. Ein Nachdruck wird erwogen — nach den Wahlen.

... die linken Schwarzen die Mitbestimmung in den Betrieben einführen wollen. Der Weg zur fortschrittlichen Volksdemokratie ist geebnet.

... in Triesen die Schüler staatsbürgerlichen Unterricht erhalten. Ein Lehrer liess das Zeichen «Lebendige Demokratie» auf der Schultasche eines Schülers entfernen mit dem Hinweis, solche Sachen seien nur für die Grossen.

Malbuner Wahlen 1970

Die Gemeinderatswahlen im Malbun finden wie jedes Jahr am Fasnachtsdienstag statt. Da sich scheinbar der bisherige Rat, worin die Frauen mit 5 : 3 die absolute Mehrheit besitzen, nicht bewährt hat, wird der Wahlkampf hart auf weich gehen, denn die Männer wollen wieder die Oberhand.

Wahlbeginn:
Dienstag, 14 Uhr, Schneeflucht

Aufklärung! Sex für Feinschmecker

Wir haben reiche Erfahrung in **Schrift, Bild und Ton**.
Uns sind sämtliche Sex-Thriller von Chur bis Lindau bekannt.
Volle Diskretion!

Wenden Sie sich vertrauensvoll an
Sex-Institut
Holzkar und Schreibknecht
Sex im Winkel

Greifen Sie zu, junger Mann!

Einmalige Gelegenheit das Naturschauspiel, das Wahrzeichen von Eppan

Die grande Balcone
zu besichtigen.

Prospekte durch Reiseleiter:
Poliwin Ortizist

Jägerleid

Es wohnt im Land
ein Weidmann wohlbekannt.
Er hatte ein Revier
und schoss so manches Tier

Bei Tag und bei Nacht
sass er auf der Wacht,
in Dunkel und Licht
kroch er ins Dickicht.

Hochstände er baute,
auf die Rehlein er schaute,
mit dem Auto dabei.
Dies gehört zur Jägerei.

Da plötzlich die Wende.
Die Pacht war zu Ende.
Man hatte ihn satt
und setzte ihn Matt.

Da sann er auf Rache,
was im Zorne er mache.
Es schoss ihm ins Hirn:
»Ich biete die Stirn!«

Er packt Axt und Säge,
macht sich auf die Wege.
Das Krachen konnt' man hören.
Er tat die Ständ' zerstören.

Nun ist er sehr zufrieden,
und muss nicht mehr liedern.
Er kann die Ruhe geniessen,
anstatt im Wald zu schiessen.

Warnung!

Achtung Ihr Schwiegermütter vom
Berg, hütet Euch vor Stromern und
Kilowattschreibern.

Achtung! Neuerscheinung

Soeben erschien im Verlag Hiltis
Lagerschuppen der fussballerische
Knüller.

Durch Audimation zum stiegenhaften Aufstieg

oder

Die verunfallte Karriere

Verfasser: St. Kiebler

Eine verräterische Umzugstätigkeit wird man in Schaan in den nächsten Tagen beobachten können. Der Volksblattredaktor wbw wird in das Haus einziehen, in dem Dr. Hilbe, der Regierungschefkandidat der VU schon seit zwei Monaten wohnt. — Das ist starker Back! Vaterländisch in Ehren und Union auch. Dass Dr. Hilbe seinen Braintrust möglichst rasch beisammen haben will, versteh' ich, diese Art und Weise aber, sich offen kaufen zu lassen, nur um wiederum bei der Mehrheit Kommentare verfassen zu können, ist wahrhafter Verrat. Der Leser mache sich selber die weiteren Gedanken. Das untenstehende Bild wird die Tatsachen untermauern.

Achtung!

Mit meinem fahrenden Wirtshaus komme ich allen Durstigen entgegen. Gute Bewährung bei Ganten, Festen, Eröffnungen und Einweihungen von Gesundheitszentren.
Beste Referenzen!

Karl der Grosse, Bierhaus



Wegen enormen Gebrauchs suchen wir laufend
Hübsche Sekretärinnen

mit Vorkenntnissen.
Hub- und Hochstapler vorhanden.
Lift und Telsex-Anschluss.

Sich melden bei:

Abtei Wernerianum

Gesucht

Mein Reisepass

Habe ihn wahrscheinlich beim
Sturz aus dem Fenster des Rheinbergerhauses verloren.
Kein Finderlohn!

Der Bibliothekar

Bauarbeiten!

Für meinen Neubau in Ruggell
suche ich dringend einige
Bauarbeiter,

die gewillt sind, auch unter
meinem eheweiblichen Vorarbeiter zu
arbeiten. Guter Lohn!

Angebote an: Werner Schleifer

F B P

Einige Weihrauchfässer

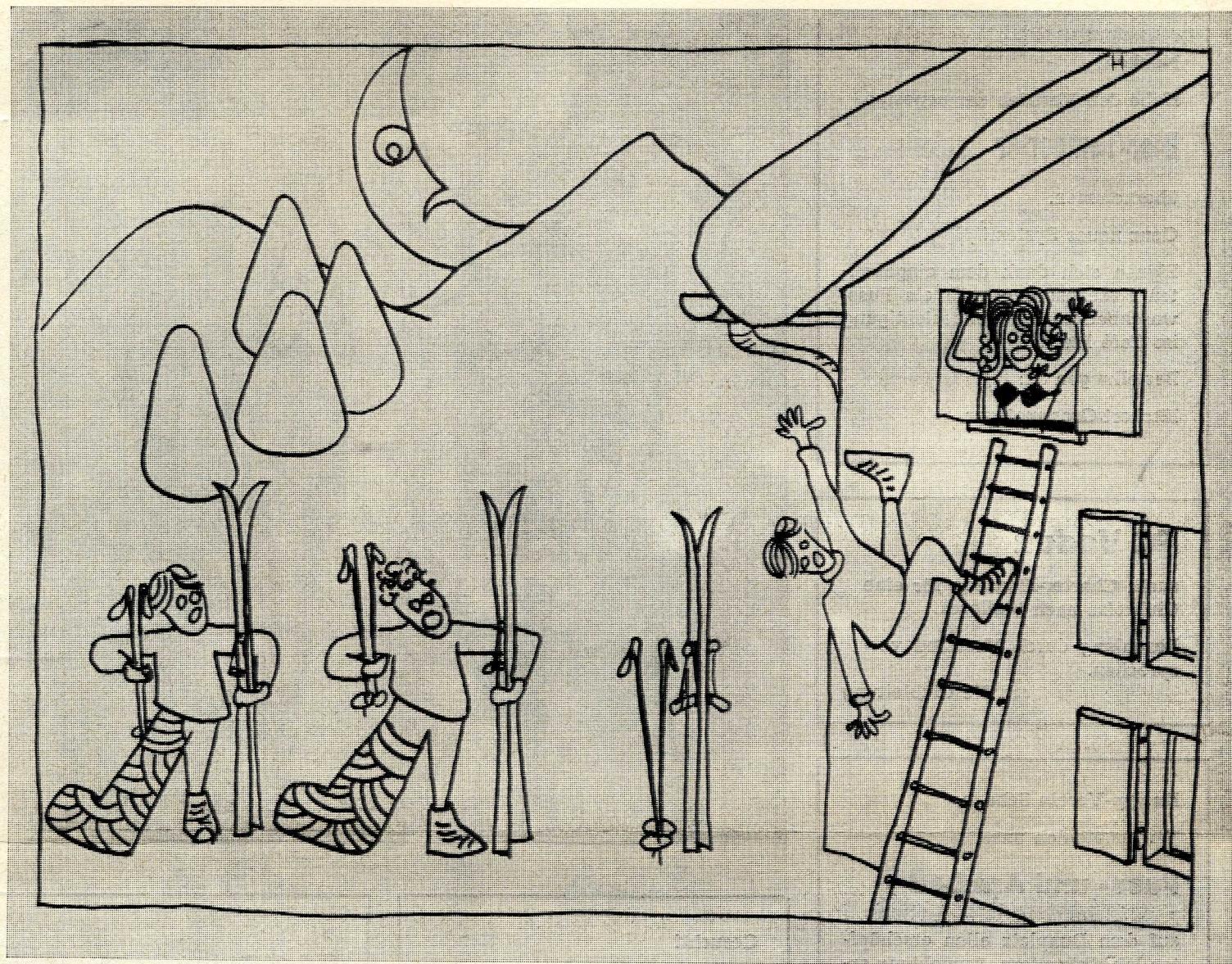
sind zu verschenken.
Geeignet für Selbstzufriedene.
Abzuholen im Partei-Arsenal

Lebendige Demokratie

Bekanntmachung

Die Posten der nebenamtlichen
Regierungsräte werden hiermit zur
Vergebung an die Meistbietenden
öffentlicht ausgeschrieben.

Die Regierung



Training der liecht. Ski-Nationalmannschaft

Notruf aus Schweden

An meine Freunde und Kollegen in Liechtenstein!

Ich sitze hier in Schweden ohne Reisepass. Ich weiss auch nicht, wie ich soweit kommen konnte. Schickt ihn mir bitte nach, am besten über Kloten. Den Girls hier sollte ich nämlich immer den Pass zeigen.

Besten Dank! Euer Böda

Stellenausschreibung

Der Schuko sucht wegen Arbeitsüberlastung einen zweiten Sekretär mit kaufmännischer Vorbildung. Guter Lohn! Nebenverdienstmöglichkeiten durch Putzmittelverkauf!

Sektierer zugelassen!

Meldungen an Schulkommissariat

Ankauf!

Bin stets Abnehmer gröserer Mengen

Hundekuchen

möglichst Marke «Tapsy».

Man wird davon ein Prachtskerl.
Ein Prachtskerl dank Tapsy.

A. Dolf der Schöne

Neuheit!

Habe den Vertrieb der neuesten
Bier-Temperier-Becken
übernommen.

Ganz neues System!

Eignen sich dank dem eingebauten Käseabsorber auch als Fusswaschbecken. Modellbesichtigung im Café Risch.

Bestellungen an:

Herbert Grossmetzger

FC Vaduz

sucht **Charter-Flugzeug** für eine Clubreise nach Mallorca.

Bezahlung durch Vorstand versprochen.

Die Clubleitung

Kneipp-Verein Schaan

Wir empfehlen unser

Fuss- und Armbad

auf dem Duxplatz allen erschöpften Wahlkämpfern. Anmeldung erwünscht, da Platzzahl beschränkt. Die Wassertrete eignet sich besonders für Fortschrittliche, um das An-Ort-Treten zu üben.

DIENST AM KUNDEN!

Haben Sie Schwierigkeiten mit Ihrer

Registrierkassa

dann wenden Sie sich vertrauensvoll an mich. Ich demonstriere garantiert jede Kasse innert kürzester Frist mit meinem patentierten Dampfhammer Marke «Barriton» (schallgedämpft).

Referenzen: Bierhäuse

Arbeitsbereich: Feldkirch - Schaan

Es empfiehlt sich: **Andreas Platte**



Gesucht!

Anlässlich der letzten Sitzung der Vaduzer Fasnachtsgesellschaft und der anschliessenden Schlittenfahrt habe ich ein Stück

meines Gamsbartes

verloren, als ein Grobian mich skalpieren wollte.

Der ehrliche Finder kriegt eine Belohnung.

Sepp der Geier

Bücher! Bücher! Gesamtausgabe!

Theobalds Gesammelte Schriften

in Luxusausgabe (mit Goldschnitt) Nach dem unerwartet grossen Erfolg der Amtsdiener-Glossen, die sogar der Gegner im Wahlkampf zitierte, werden sie heute schon als ideologisches Standardwerk des neuen Regimes bezeichnet.

Gemeinde Schaan

sucht Fr. 4 500.—

Alles Suchen bisher vergebens. Auch die Wahrsagerin und Blick konnten nichts herausbringen.

Angebote an den Kassier

Turnverein Triesenberg

sucht laufend schöne, weibliche Mitglieder mit guten Mundstücken. Echte Bergerinnen erhalten nicht unbedingt den Vorzug.

Der Vorstand